

# **Decisione generale concernente l'iscrizione di un prodotto fitosanitario nella lista dei prodotti non sottoposti ad autorizzazione**

del 16 dicembre 2005

---

*L'Ufficio federale dell'agricoltura,*

visto l'articolo 32 dell'ordinanza del 18 maggio 2005<sup>1</sup> concernente l'omologazione dei prodotti fitosanitari e appurato che le esigenze di tale articolo sono adempiute,  
*decide:*

## **I seguenti prodotti fitosanitari autorizzati all'estero vengono iscritti nella lista dei prodotti fitosanitari non sottoposti ad autorizzazione:**

### *1. Proprietà determinanti (per tutti i prodotti indicati)*

Sostanza(e) attiva(e): Chlorothalonil (TCPN) 75,0 %

Tipo di formulazione: WG

### *2. Prodotti commerciali*

|                |                                                                                                                                                                                                                |
|----------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Adinil 75 WDG  | numero di omologazione svizzero: I-3741<br>paese di origine: Italia<br>numero di omologazione straniero: 8624<br>distributore: ADICA S.R.L., Via Aurelio Saffi 1,<br>40131 Bologna                             |
| Bravo 75 WG    | numero di omologazione svizzero: F-3729<br>paese di origine: Francia<br>numero di omologazione straniero: 9700021<br>distributore: SOPRA, 18, rue Grange-Dame-Rose,<br>BP 141, 78148 Vélizy-Villacoublay Cédex |
| Brionil 75 WDG | numero di omologazione svizzero: I-3742<br>paese di origine: Italia<br>numero di omologazione straniero: 9932<br>distributore: Agrimport, Via Piani 1, 39100 Bolzano                                           |
| Chlortec WDG   | numero di omologazione svizzero: I-3743<br>paese di origine: Italia<br>numero di omologazione straniero: 10693<br>distributore: Tecniterra S.R.L., Via Bronzio 19,<br>20133 Milano                             |

<sup>1</sup> RS 916.161

|                     |                                                                                                                                                                                                  |
|---------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Clorotalonil 75 WDG | numero di omologazione svizzero: I-3744<br>paese di origine: Italia<br>numero di omologazione straniero: 9862<br>distributore: Agrico SRL, Via le Masini 22,<br>40136 Bologna                    |
| Clortosip DWDG      | numero di omologazione svizzero: I-3745<br>paese di origine: Italia<br>numero di omologazione straniero: 8947<br>distributore: Sipcarn S.p.A., Via Sempione 195,<br>I-20016 Pero                 |
| Lorry               | numero di omologazione svizzero: I-3746<br>paese di origine: Italia<br>numero di omologazione straniero: 10742<br>distributore: Agrowin Biosciences S.R.L.,<br>Via Montegrappa 7, 24121 Bergamo  |
| Promonyl 75 WG      | numero di omologazione svizzero: F-3730<br>paese di origine: Francia<br>numero di omologazione straniero: 9700017<br>distributore: Promophyt, Qui du general Sarrail,<br>10400 Nogent sur Seine  |
| Pugil 75 WG         | numero di omologazione svizzero: D-3714<br>paese di origine: Germania<br>numero di omologazione straniero: 004486-00<br>distributore: Via Friuli 55,<br>I-20031 Cesano Maderno (Milano)          |
| Visclor 75 WG       | numero di omologazione svizzero: I-3747<br>paese di origine: Italia<br>numero di omologazione straniero: 9750<br>distributore: Vischim S.R.L., Via Friuli 55,<br>I-20031 Cesano Maderno (Milano) |

### Applicazioni autorizzate:

| Campo d'applicazione | Agente patogeno/Azione                                    | Applicazione                                                                  | (*) |
|----------------------|-----------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------|-----|
| <b>Viticultura</b>   |                                                           |                                                                               |     |
| in generale          | rossore parassitario, escoriosi della vite                | concentrazione: 0,2 %<br>applicazione: solo trattamenti prima della fioritura |     |
| <b>Orticoltura</b>   |                                                           |                                                                               |     |
| melanzana, pomodoro  | alternaria del pomodoro                                   | concentrazione: 0,15-0,2 %<br>termine d'attesa: 3 settimane                   |     |
| pomodoro             | fitoftora del pomodoro, septoriosi del pomodoro/melanzana | concentrazione: 0,15-0,2 %<br>termine d'attesa: 3 settimane                   |     |

| Campo d'applicazione                         | Agente patogeno/Azione                            | Applicazione                                                                  | (*)   |
|----------------------------------------------|---------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------|-------|
| carota                                       | alternariosi delle carote                         | concentrazione:<br>0,15–0,2 %<br>termine d'attesa:<br>3 settimane             |       |
| sedano rapa                                  | septoriosi del sedano                             | concentrazione:<br>0,15–0,2 %<br>termine d'attesa:<br>3 settimane             |       |
| cipolla                                      | peronospora delle cipolle                         | concentrazione:<br>0,15–0,2 %<br>termine d'attesa:<br>3 settimane             |       |
| asparago                                     | bruciatura delle foglie dell'asparago             | concentrazione:<br>0,15–0,2 %                                                 |       |
| funghi commestibili<br>[funghetti di Parigi] | verticillium fungicola                            | quantità: 3 g/m <sup>2</sup><br>applicazione: innaffiare<br>dopo la copertura | 1     |
| <b>Campicoltura</b>                          |                                                   |                                                                               |       |
| patata                                       | alternariosi della patata, fitoftora della patata | quantità: 2 kg/ha<br>termine d'attesa:<br>3 settimane                         | 2,3,4 |
| frumento                                     | septoria nodorum                                  | quantità: 2 kg/ha                                                             | 5,6   |

#### (\*) Condizioni e osservazioni

tossico per i pesci

1 = in 2 l di acqua. Dosaggio vale per la torba.

2 = intervalli fra le irrorazioni 7–10 giorni.

3 = primo trattamento in caso di rischio d'infezione o su segnalazione del servizio d'allarme.

4 = termine d'attesa per patate primaticce: 2 settimane.

5 = al massimo 1 trattamento dalla fine della spigatura all'inizio della fioritura (BBCH 57–61).

6 = in zona minacciate da septoria nodorum e in caso di varietà sensibili.

#### Immagazzinamento e smaltimento

Il prodotto deve essere immagazzinato nel suo imballaggio originale, separatamente da derrate alimentari, alimenti per animali e medicinali in modo che non sia accessibile a persone non autorizzate.

Gli imballaggi vuoti devono essere puliti a fondo e consegnati al servizio di nettezza urbana per lo smaltimento. I residui vanno consegnati per lo smaltimento al servizio di raccolta comunale, a un centro di raccolta per rifiuti speciali o al punto di vendita del prodotto.

Sono fatte salve le prescrizioni della legislazione sui veleni e sulla protezione dell'ambiente.

#### Diritto della concorrenza e diritto della proprietà immateriale

La presente decisione generale non pregiudica l'applicazione delle norme del diritto della concorrenza e del diritto della proprietà immateriale.

### **Rimedi giuridici**

Contro la presente decisione può essere interposto ricorso entro 30 giorni presso la Commissione federale di ricorso in materia di prodotti chimici, Effingerstrasse 39, 3003 Berna. Il ricorso deve contenere le conclusioni e i motivi con l'indicazione dei mezzi di prova; esso deve essere presentato in duplice esemplare, firmato dal ricorrente o dal suo rappresentante legale e corredato della decisione impugnata. Dovranno inoltre essere allegati i documenti adottati quali mezzi di prova, sempre che siano a disposizione del ricorrente.

16 dicembre 2005

Ufficio federale dell'agricoltura:

Il direttore, Manfred Bötsch